

# COMMUNAUTE URBAINE DE BORDEAUX

## ----- EXTRAIT DU REGISTRE DES DELIBERATIONS DU CONSEIL DE COMMUNAUTE -----

Séance du 27 juin 2014  
(convocation du 17 juin 2014)

Aujourd'hui Vendredi Vingt-Sept Juin Deux Mil Quatorze à 09 Heures 30 le Conseil de la Communauté Urbaine de BORDEAUX s'est réuni, dans la salle de ses séances sous la présidence de Monsieur Alain JUPPE, Président de la Communauté Urbaine de BORDEAUX.

### **ETAIENT PRESENTS :**

M. JUPPE Alain, M. ANZIANI Alain, M. CAZABONNE Alain, M. DUPRAT Christophe, Mme BOST Christine, M. LABARDIN Michel, M. BOBET Patrick, M. DAVID Alain, M. RAYNAL Franck, M. MANGON Jacques, M. MAMERE Noël, M. PUJOL Patrick, Mme JACQUET Anne-Lise, Mme MELLIER Claude, M. DUCHENE Michel, Mme TERRAZA Brigitte, M. TOUZEAU Jean, Mme WALRYCK Anne, M. ALCALA Dominique, M. COLES Max, Mme DE FRANÇOIS Béatrice, M. HERITIE Michel, M. PUYOBRAU Jean-Jacques, M. SUBRENAT Kevin, M. TURBY Alain, M. TURON Jean-Pierre, M. VERNEJOUL Michel, Mme ZAMBON Josiane, Mme AJON Emmanuelle, M. AOUIZERATE Erick, Mme BERNARD Maribel, Mme BLEIN Odile, M. BONNIN Jean-Jacques, Mme BOUDINEAU Isabelle, M. BOUTEYRE Jacques, Mme BOUTHEAU Marie-Christine, Mme BREZILLON Anne, M. BRUGERE Nicolas, Mme CALMELS Virginie, Mme CASSOU-SCHOTTE Sylvie, M. CAZABONNE Didier, Mme CHABBAT Chantal, M. CHAUSSET Gérard, Mme CHAZAL Solène, Mme COLLET Brigitte, M. COLOMBIER Jacques, Mme CUNY Emmanuelle, M. DAVID Jean-Louis, Mme DELATTRE Nathalie, Mme DELAUNAY Michèle, M. DELAUX Stéphan, M. DELLU Arnaud, Mme DESSERTINE Laurence, M. DUBOS Gérard, Mme FAORO Michèle, M. FELTESSE Vincent, M. FEUGAS Jean-Claude, M. FLORIAN Nicolas, Mme FORZY-RAFFARD Florence, M. FRAILE MARTIN Philippe, Mme FRONZES Magali, M. GARRIGUES Guillaume, M. GUICHARD Max, M. HICKEL Daniel, M. HURMIC Pierre, Mme IRIART Dominique, Mme JARDINE Martine, M. JUNCA Bernard, Mme LACUEY Conchita, M. LAMAISSON Serge, Mme LAPLACE Frédérique, M. LE ROUX Bernard, M. LOTHAIRES Pierre, Mme LOUNICI Zeineb, Mme MACERON-CAZENAVE Emilie, M. MARTIN Eric, M. MILLET Thierry, M. NJIKAM MOULIOM Pierre De Gaétan, M. PADIE Jacques, Mme PEYRE Christine, Mme PIAZZA Arielle, M. POIGNONEC Michel, Mme POUSTYNNIKOFF Dominique, M. RAUTUREAU Benoit, Mme RECALDE Marie, M. ROBERT Fabien, M. ROSSIGNOL PUECH Clément, Mme ROUX-LABAT Karine, M. SILVESTRE Alain, Mme THIEBAULT Gladys, Mme TOURNEPICHE Anne-Marie, M. TOURNERIE Serge, Mme TOUTON Elizabeth, M. TRIJOULET Thierry, Mme VILLANOVE Marie-Hélène.

### **EXCUSES AYANT DONNE PROCURATION :**

M. CAZABONNE Alain à Mme CHABBAT Chantal à partir de 12h15  
M. MANGON Jacques à Mme LAPLACE Frédérique à partir de 12h15  
Mme VERSEPUY Agnès à M. LABARDIN Michel  
Mme TERRAZA Brigitte à Mme BOST Christine à partir de 11h15  
Mme FERREIRA Véronique à Mme TOURNEPICHE Anne-Marie  
Mme KISS Andréa à Mme DE FRANÇOIS Béatrice  
Mme BEAULIEU Léna à M. GUICHARD Max  
Mme BOUDINEAU Isabelle à M. DUBOS Gérard à partir de 12h  
M. BOURROUILH-PAREGE Guillaume à M. TOURNERIE Serge  
M. CAZABONNE Didier à M. MILLET Thierry à partir de 12h15  
Mme CAZALET Anne-Marie à Mme CUNY Emmanuelle  
M. DAVID Yohan à M. BRUGERE Nicolas

M. FETOUH Marik à M. ROBERT Fabien  
Mme FORZY-RAFFARD Florence à Mme COLLET Brigitte à partir de 12h  
Mme JARDINE Martine à M. DELLU Arnaud à partir de 11h30  
Mme LACUEY Conchita à M. PUYOBRAU Jean-Jacques à partir de 10h  
Mme LEMAIRE Anne-Marie à M. POIGNONEC Michel  
Mme PEYRE Christine à Mme ROUX-LABAT Karine à partir de 12h15  
M. RAUTUREAU Benoît à M. RAYNAL Franck jusqu'à 10h30  
Mme RECALDE Marie à M. ANZIANI Alain à partir de 11h15  
M. TRIJOULET Thierry à M. LE ROUX Bernard à partir de 11h30

M. DELAUX Stephan à M. DUCHENE Michel à partir de 10h20

### **EXCUSES :**

M. REIFFERS Josy

**LA SEANCE EST OUVERTE**

<b>Compte Administratif de l'exercice 2013 - Approbation</b>
--

Monsieur BOBET présente le rapport suivant,

Mesdames, Messieurs

En application de l'article D 2342.3 du code général des collectivités territoriales, le budget général de l'exercice 2012 pour lequel le compte administratif vous est soumis aujourd'hui par Monsieur le Président de la Communauté, s'est exécuté du 1<sup>er</sup> janvier 2013 au 31 décembre 2013 pour les opérations de la section d'investissement et du 1<sup>er</sup> janvier 2013 au 31 janvier 2014 pour les opérations de la section de fonctionnement.

De ce document comptable se dégagent les résultats suivants :

<b>MOUVEMENTS BUDGETAIRES</b>	<b>INVESTISSEMENT</b>		<b>FONCTIONNEMENT</b>	
	<b>A - DEPENSES</b>	<b>B - RECETTES</b>	<b>A - DEPENSES</b>	<b>B - RECETTES</b>
<b>I - PREVISIONS</b>	<b>1 025 583 181,41</b>	<b>1 093 736 583,00</b>	<b>1 239 183 726,57</b>	<b>1 240 887 537,96</b>
DONT :				
BUDGET PRINCIPAL T.T.C. (M 14)	622 102 989,08	667 461 948,15	741 251 898,71	741 252 941,50
DECHETS MENAGERS & ASSIMILES T	20 817 525,48	32 826 585,60	105 308 285,86	105 308 285,86
REGIE RESTAUR. ADMINISTRATIFS H.	175 241,27	175 241,27	2 071 070,00	2 071 070,00
ASSAINISSEMENT T.T.C. (M 49)	84 719 044,60	84 719 044,60	43 990 055,20	43 990 055,20
SPANC H.T. (M 49) (Régie)	433,00	158 359,00	167 384,61	167 384,61
TRANSPORTS PUBLICS H.T. (M 43)	269 277 000,71	275 051 130,55	320 481 629,92	320 481 629,92
CREMATORIUM H.T. (M 4)	357 360,00	1 967 329,55	1 088 303,00	2 644 353,27
S.E.P.F. H.T. (M 4)	0,00	30 406,87	166 066,00	166 066,00
CAVEAUX H.T. (M 4)	64 995,06	136 827,06	133 692,43	142 601,30
RESEAU DE CHALEUR T.T.C. (M4)	6 975 325,25	8 091 859,51	2 805 040,27	2 805 040,27
LOTISSEMENT H.T.(M 14)	3 895 492,03	3 895 492,03	3 895 492,03	3 901 367,54
ZAC H.T. (M 14)	732 354,22	2 230 756,41	732 822,54	753 165,84
ZAC du TASTA BRUGES H.T. (M 14)	6 280 841,96	6 807 023,65	6 854 469,91	6 854 826,72
ZAC DES QUAIS FLOIRAC H.T. (M 14)	9 204 479,96	9 204 479,96	9 204 479,96	9 204 617,91
REGIE EAU INDUSTRIELLE H.T. (M 4)	980 098,79	980 098,79	1 033 036,13	1 144 132,02
<b>II - REALISATIONS</b>	<b>722 239 550,95</b>	<b>747 414 103,08</b>	<b>944 166 162,84</b>	<b>1 293 193 690,37</b>
DONT :				
BUDGET PRINCIPAL T.T.C.(M14)	393 555 738,52	397 432 854,34	525 250 734,00	800 956 744,33
DECHETS MENAGERS & ASSIMILES T	12 128 287,00	30 565 714,58	99 358 216,86	102 761 915,34
REGIE RESTAUR. ADMINISTRATIFS H.	108 328,31	157 931,09	2 032 917,76	2 032 917,76
ASSAINISSEMENT T.T.C. (M 49)	60 234 235,17	51 832 886,85	18 314 539,00	42 912 393,54
SPANC H.T. (M 49) (Régie)	432,01	158 358,01	136 147,12	109 564,90
TRANSPORTS PUBLICS H.T. (M 43)	237 487 304,01	244 096 156,78	283 868 510,04	324 587 395,06
CREMATORIUM H.T. (M 4)	85 729,77	1 965 538,09	892 128,70	2 643 036,93
S.E.P.F. H.T. (M 4)	0,00	30 406,87	141 658,23	141 658,23
CAVEAUX H.T. (M 4)	31 100,00	105 554,82	102 759,76	139 683,90
RESEAU DE CHALEUR T.T.C. (M4)	5 320 306,79	5 179 167,14	276 758,27	2 847 635,76
LOTISSEMENT H.T.(M 14)	1 322 550,00	2 456 713,75	1 322 550,00	1 328 425,51
ZAC H.T. (M 14)	2 840,00	1 501 242,19	2 840,00	23 183,30
ZAC du TASTA H.T. (M 14)	4 583 733,14	4 583 733,14	5 110 029,54	5 110 618,35
ZAC DES QUAIS FLOIRAC H.T. (M 14)	6 570 390,79	6 570 390,79	6 570 390,79	6 570 528,74
REGIE EAU INDUSTRIELLE H.T. (M 4)	808 575,44	777 454,64	785 982,77	1 027 988,72
<b>III - RESTES A REALISER</b>	<b>198 302 421,26</b>	<b>23 675 537,74</b>	<b>32 173 418,65</b>	<b>0,00</b>
DONT :				
BUDGET PRINCIPAL T.T.C. (M 14)	162 511 691,21	4 595 766,65	13 598 031,04	0,00
DECHETS MENAGERS & ASSIMILES T	6 471 144,50	0,00	304 633,28	0,00
REGIE RESTAUR. ADMINISTRATIFS H.	0,00	0,00	0,00	0,00
ASSAINISSEMENT T.T.C. (M 49)	6 715 659,95	0,00	26 422,02	0,00
SPANC H.T. (M 49) (Régie)	0,00	0,00	20,33	0,00
TRANSPORTS PUBLICS H.T. (M 43)	21 145 122,34	12 054 098,91	10 642 339,29	0,00
CREMATORIUM H.T. (M 4)	36 115,23	0,00	67 330,71	0,00
S.E.P.F. H.T. (M 4)	0,00	0,00	0,00	0,00
CAVEAUX H.T. (M 4)	0,00	0,00	30 760,43	0,00
RESEAU DE CHALEUR T.T.C. (M4)	1 421 488,03	0,00	9 916,34	0,00
LOTISSEMENT H.T.(M 14)	0,00	1 438 778,28	2 433 253,00	0,00
ZAC H.T. (M 14)	0,00	729 514,22	729 514,22	0,00
ZAC du TASTA H.T. (M 14)	0,00	2 223 290,51	1 697 108,82	0,00
ZAC DES QUAIS FLOIRAC H.T. (M 14)	0,00	2 634 089,17	2 634 089,17	0,00
REGIE EAU INDUSTRIELLE H.T. (M 4)	1 200,00	0,00	0,00	0,00

Il convient de rappeler que les restes à réaliser figurant aux articles intitulés « autofinancement complémentaire de la section d'investissement » ou « virement de la section de fonctionnement à la section d'investissement » ne sont pas comptabilisés.

## Les résultats par budget :

Ces résultats peuvent être détaillés comme suit :

	Budget Principal	Déchets ménagers	Régie Restaurants administratifs	Assainissement	SPAMC	Transports	Crématorium	S.E.P.F.	Caveaux	Réseau de Chaleur	Lotissements	Z.A.C.	Z.A.C. du TASTA	Z.A.C. des QUAIS	Régie Eau Industrielle	TOTAL
<b>RÉSULTATS</b>																
<b>INVESTISSEMENT</b>																
Résultat d'investissement	3 877 115,82	18 437 427,58	49 602,78	-8 401 348,32	157 926,00	6 608 852,77	1 879 808,32	30 406,87	74 454,82	-141 139,65	1 134 163,75	1 498 402,19	0,00	0,00	-31 120,80	25 174 552,13
<b>FONCTIONNEMENT</b>																
Résultat de fonctionnement	275 706 010,33	3 403 698,48	0,00	24 597 854,54	-26 582,22	40 718 885,02	1 750 908,23	0,00	36 924,14	2 570 877,49	5 875,51	20 343,30	588,81	137,95	242 005,95	349 027 527,53
<b>RÉSULTAT GLOBAL</b>	279 583 126,15	21 841 126,06	49 602,78	16 196 506,22	131 343,78	47 327 737,79	3 630 716,55	30 406,87	111 378,96	2 429 737,84	1 140 039,26	1 518 745,49	588,81	137,95	210 885,15	374 202 079,66
<b>À LA CLOTURE</b>																

## **Considérant :**

- les dispositions du code général des collectivités territoriales ;
- l'instruction budgétaire et comptable M14 ;
- l'instruction budgétaire et comptable M4 applicable aux services publics locaux à caractère industriel ou commercial et ses instructions complémentaires, M43 « Transports de voyageurs » et M49 « Eau et Assainissement » ;
- le décret n°2012-1246 du 7 novembre 2012 relatif à la gestion budgétaire et comptable publique
- les modalités de vote du budget (délibération n°2008/0748 du 28 novembre 2008) ainsi que le mode de provisionnement des risques (délibération n°2008/0747 du 28/11/2008) adoptés par le Conseil de Communauté et applicables aux comptes afférents à l'exercice 2009.
- les différents documents budgétaires (Budget Primitif, Budget Supplémentaire et Décisions Modificatives) votés au cours de l'exercice 2013.
- la délibération n° 2013/0847 du 15 novembre 2013, au terme de laquelle le Conseil de Communauté a décidé de procéder à la liquidation définitive des comptes du budget annexe Parcs de Stationnement, à l'intégration des soldes résiduels ainsi qu'à la reprise de l'excédent d'investissement et du résultat de fonctionnement au sein du budget principal de la Communauté.
- la délibération n° 2013/0848 du 15 novembre 2013, au terme de laquelle le Conseil de Communauté a décidé de procéder à la liquidation définitive des comptes du budget annexe Abattoir, à l'intégration des soldes résiduels ainsi qu'à la reprise de l'excédent d'investissement et du résultat de fonctionnement au sein du budget principal de la Communauté.

Vu les avis rendus par les Conseils d'exploitation des Régies SPANC (en date du 12 juin 2014), Eau industrielle (en date du 12 juin 2014) et des Restaurants du personnel et des Élus de la Communauté (en date du 5 juin 2014) ;

Le Conseil de Communauté, ayant élu comme président de séance M.TURON, M. le Président s'étant retiré en application de l'article L 2121-14 du C.G.C.T., et entendu le rapport présenté,

## DECIDE :

**ARTICLE 1** : d'approuver le compte d'ordre et d'administration présenté par M. le Président de la Communauté Urbaine de Bordeaux pour l'exercice 2013.

**ARTICLE 2** : d'arrêter tous budgets confondus, et en mouvements budgétaires, les recettes et dépenses de l'exercice 2013 aux montants suivants :

RECETTES REALISEES :	INVESTISSEMENT	747.414.103,08
	FONCTIONNEMENT	1.293.193.690,37
		-----
		<b>2.040.607.793,45</b>

DEPENSES REALISEES :	INVESTISSEMENT	722.239.550,95
	FONCTIONNEMENT	944.166.162,84
		-----
		<b>1.666.405.713,79</b>

d'où il découle un résultat global de clôture en euros de : **374.202.079,66**

## MOUVEMENTS REELS

Les opérations d'ordre entre les deux sections du budget ou à l'intérieur de chaque section et les transferts inter budgets (entre budget principal et budgets annexes), s'équilibrent globalement en recettes et dépenses à 430.062.924,19 €. Dès lors, les mouvements réels intervenus au cours de l'exercice 2013 peuvent, en comptes agrégés, c'est-à-dire, tous budgets confondus, après neutralisation des mouvements réciproques à l'intérieur et entre chaque budget, être retracés comme suit :

	INVESTISSEMENT	FONCTIONNEMENT	TOTAL
RECETTES	483.809.762,75	1.126.735.106,51	1.610.544.869,26
DEPENSES	574.499.572,73	661.843.216,87	1.236.342.789,60
RESULTAT DE CLOTURE			374.202.079,66
Ce résultat était fin 2012 de :			384.781.731,80

### **SITUATION FINANCIERE A LA CLOTURE DE L'EXERCICE 2013**

	<b>ACTIF</b>	<b>PASSIF</b>	<b>EXCEDENT OU DEFICIT</b>
RESULTAT GLOBAL DE CLOTURE	374.202.079,66		374.202.079,66
RESTES A REALISER	23.675.537,74	230.475.839,91	- 206.800.302,17
	397.877.617,40	230.475.839,91	167.401.777,49

Il convient, à cet égard, de noter que ce résultat de 167.401.777,49 €, qui se situe à la fois sur la section d'investissement et sur la section de fonctionnement, constitue, comme cela est exposé dans le rapport de présentation du Compte Administratif 2013, un résultat positif totalement disponible

**ARTICLE 3** : Les excédents sur réalisations sont en parfaite concordance avec le compte de gestion de M. le Receveur des Finances qui fait l'objet d'un rapport spécial.

**ARTICLE 4** : Au vu de l'ensemble des éléments exposés ci-dessus, les résultats apparaissant au compte administratif 2013 seront repris au budget supplémentaire 2014.

Les conclusions, mises aux voix, sont adoptées à la majorité.

Pour : 100

Contre : 1

Abstentions : 2

Mme PEYRE et M. MILLET s'abstiennent, M. COLOMBIER vote contre

Fait et délibéré au siège de la Communauté Urbaine le 27 juin 2014,

Pour expédition conforme,  
Le Président de Séance,

M. JEAN-PIERRE TURON

REÇU EN PRÉFECTURE LE  
9 JUILLET 2014

PUBLIÉ LE : 9 JUILLET 2014